



วารสารศิลปศาสตร์ มหาวิทยาลัยธรรมศาสตร์

Journal of Liberal Arts, Thammasat University

ปีที่ 25 ฉบับที่ 3

(กันยายน - ธันวาคม 2568)

Vol. 25 No. 3

(September - December 2025)

สารบัญ

บทความวิจัย (Research Articles)

- | | |
|--|-----|
| โลกาภิวัตน์กับการสืบทอดโน้ตคุณค่าของมนุษย์ในกวีนิพนธ์ไทยร่วมสมัย
ปี 2540-2566
พิชามญช์ วรรณชาติ และ นิตยา แก้วคัลณา | 1 |
| ปัญหาการแปลสรรพนามบุรุษที่หนึ่งและบุรุษที่สองของผู้เล่าเรื่องและผู้รับฟังเรื่อง
ในวรรณกรรมฝรั่งเศสเรื่องเจ้าชายน้อย ฉบับแปลเป็นภาษาไทย
สัณชัย สุลักษณ์านนท์ | 32 |
| การเดินทางของ “พระสังข์” : การศึกษาวิเคราะห์หนังสือการ์ตูนเรื่อง สังข์ทอง
ในฐานะวรรณกรรมแนวพัฒนาบุคคล
หัตถกาญจน์ อารีศิลป์ | 65 |
| รวมเรื่องสั้น “ชุดเฒ่า” ของมนัส จรรย์รงค์ : อารมณ์ขันกับการวิพากษ์การรับอิทธิพล
อเมริกันในสังคมไทย
ชุตติภา สุวิมล | 98 |
| ความเป็นพหุลักษณะและลูกผสมทางวัฒนธรรมของสังคมหลังอาณานิคมฟิลิปปินส์
ในวรรณกรรมยุคหลังสงคราม : บทวิเคราะห์ Rosales Saga
โดยฟรานซิสโก ซีโอนีล โฮเซ
สิรินันต์ รักการ | 130 |

การนำเสนอภาพผู้หญิงจากภูมิภาคในพื้นที่มหานครและเมืองท้องถิ่น : กรณีศึกษา ผลงานเรื่อง “พื้นที่ข้างนาเบือ ช่วยมารับฉันที” ของ ยามาอุจิ มาริโกะ ปิยะนุช วิริยะะวัตร	158
การแสดงความคิดเห็นต่อการบริหารจัดการฝุ่นละอองขนาดเล็ก PM2.5 ของนายชัชชาติ สิทธิพันธุ์ ผู้ว่าราชการกรุงเทพมหานคร : การศึกษา ความไม่สุภาพตามแนววจนปฏิบัติศาสตร์เชิงวิพากษ์ ศิระวัตร กาวิละนันท์	190
หน่วยนามซับซ้อนในภาษาไทย : การกำกับข้อมูลตามกรอบแนวคิด Universal Dependencies อารียา ทองลง จักรภพ เอี่ยมตะนุช และ ศุภวัจน์ แต่รุ่งเรือง	213
การศึกษาระดับการแสดงความหมายบอกการณัลักษณะของ “—” ในโครงสร้าง ภาษาจีน “—V” ที่ปรากฏในประโยคไม่จบความและประโยคจบความ จากรูปภาษาเทียบเคียงภาษาไทย สุพิชญา อ่ำคิด	241
การศึกษาความหมายของ “ใจ” ในสำนวนเปรียบเทียบภาษาอินโดนีเซียและ ภาษาไทย ฮามัม สุปรียาดี	272
พลวัตของการยืมคำจากภาษาสลาวิกสู่การเปลี่ยนแปลงทางความหมายและ โครงสร้างทางภาษารัสเซีย ปิยาภรณ์ คงแสงภักดิ์	293
การประกอบสร้างความเป็นจีนในโฆษณารถยนต์ BYD ภัทรพงศ์ คงวัฒนา	323
ประเพณีแห่งนางแมวที่จังหวัดนครปฐม : การเปลี่ยนแปลงและการดำรงอยู่ ของประเพณีในชุมชน พรทิพย์ เฉิดฉินนภา	355

มองวัฒนธรรมเกาหลีผ่านพิพิธภัณฑศิลป์ปะฮันกี วีรญา กังวานเจตสุข	381
ใต้ปีกอินทรี : การช่วยเหลือทางการทหารของสหรัฐฯ ต่อกองทัพไทยผ่านหลักสูตร ฝึกทางทหารในระหว่าง พ.ศ. 2493-2506 เทพ บุญตานนท์	405
มองข้อถกเถียงเรื่องกาลิโนถูกกฎหมาย ผ่านการสนทนาระหว่างเสรีนิยมและ จริยศาสตร์คุณธรรม เหมือนมด มุกข์ประดิษฐ์	436
ผลกระทบการเปลี่ยนผ่านการเมืองของเมียนมาในปี 2021 ต่อความสัมพันธ์ ระหว่างรัฐกับสังคม ศศิรินทร์ เครือชัยพนิต	451
การเสริมสร้างทักษะการอ่านจับใจความโดยประยุกต์ใช้การจัดการเรียนรู้แบบร่วมมือ ร่วมกับเทคนิคการตั้งคำถาม 5W1H สำหรับนักเรียนชั้นมัธยมศึกษาปีที่ 2 นิลุบล เกตุแก้ว ศิริโคภีษฐ์ เจือสนิท และฐานิดา เกาะสมบัติ	485
Cross Cultural Analysis of Disagreement Strategies: A Comparative Study of Korean Speakers and Thai Learners of Korean in Spoken and Text Messaging Contexts Hyeseon Jeong	499
Intercultural Challenges Encountered in Teaching Chinese Students in Thai Higher Education Tagsina Sripracha and Sudrudee Bamrung	525
Factors Affecting Satisfaction and Continuance Intention of Thai Undergraduate Students Using Chinese Learning Apps Chao Zhang, Nathakarn Thaveewatanaseth, and Kanokporn Numtong	553

Social Media vs Traditional Spatial Strategy: Analyzing Political Event 585
Spatial Strategies with Mobilization Consequences through the
Case of Thai Politics
Puttaporn Areeprachakun

ปีศาจ เกย์ และโกธิค : เควีร์โกธิคใน กลิ่นการเวก ของพงศกร 610
ชุตินา ประภาศวุฒิสาร